

## **Kúpna zmluva DNS – Výzva 47**

uzatvorená podľa § 409 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov (ďalej v texte tiež ako „**ObZ**“) a podľa zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej v texte tiež ako „**zákon o verejnom obstarávaní**“)

(ďalej len „**zmluva**“)

medzi zmluvnými stranami:

### **Predávajúci:**

Názov: **NTT Slovakia s. r. o**  
Sídlo: Jozefa Hagaru 9, 831 51 Bratislava  
IČO: 35804262  
DIČ: 2020258350  
IC DPH: SK2020258350  
Zastúpený: Ing. Vladimír Ružička, konateľ  
Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.  
Číslo účtu (IBAN): SK52 1100 0000 0026 2971 2151  
Kontaktná osoba:  
Telefón:  
E-mail:

(ďalej v texte tiež ako „**predávajúci**“)

a

### **Kupujúci:**

Názov: **Národné centrum zdravotníckych informácií**  
Sídlo: Lazaretská 2423/26, 811 09 Bratislava  
IČO: 00165387  
DIČ: 2020830119  
Zastúpený: Mgr. Peter Lukáč, PhD., riaditeľ  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
Číslo účtu (IBAN): SK24 8180 0000 0070 0018 5166  
Kontaktná osoba:  
Telefón:  
E-mail:

(ďalej v texte tiež ako „**kupujúci**“) (predávajúci a kupujúci spolu ďalej v texte tiež ako „**zmluvné strany**“)

## **Článok I. Úvodné ustanovenie**

1. Táto zmluva sa uzatvára na základe výsledku zadávania zákazky v rámci dynamického nákupného systému „IKT pre NCZI“, ktoré bolo vyhlásené dňa 28.11.2023 prostredníctvom systému Josephine ako Výzva č. 47 s názvom „**IKT/NCZI/2020-047 Licencie pre Fortinet Fortimail 200E**“.
2. Predávajúci sa zaväzuje za podmienok dohodnutých v tejto zmluve, výzve na predkladanie ponúk a v súťažných podkladoch verejného obstarávania dodať pre Kupujúceho tovar v zmysle Prílohy č. 2.

## **Článok II. Predmet zmluvy**

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok Predávajúceho dodať Kupujúcemu licencie (softvérové komponenty) v požadovanom množstve jednotlivých položiek bližšie špecifikovaných v Prílohe č. 2 zmluvy (ďalej v texte tiež ako „**predmet kúpy**“ alebo „**tovar**“). Príloha č. 2 tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
2. Predávajúci sa zaväzuje, že dodá predmet kúpy v množstve, rozsahu, kvalite a v prevedení podľa podmienok dohodnutých v tejto zmluve, ktorá je bližšie špecifikovaná v Prílohe č. 2 zmluvy. Súčasťou dodania predmetu kúpy je zároveň záväzok Predávajúceho dodať predmet zmluvy na miesto určené Kupujúcim.
3. Predávajúci sa zaväzuje, že za podmienok dohodnutých v zmluve Kupujúcemu dodá predmet kúpy uvedený v bode 1 tohto článku a na Kupujúceho prevedie vlastníctvo k predmetu kúpy. Kupujúci sa Predávajúcemu zaväzuje zaplatiť kúpnu cenu uvedenú v čl. IV ods. 4. tejto zmluvy v piatich splátkach podľa čl. IV ods. 5 tejto zmluvy.

## **Článok III. Dodacie podmienky, termín, miesto**

1. Predávajúci sa počas trvania zmluvy zaväzuje dodať Kupujúcemu predmet kúpy podľa čl. II tejto zmluvy a to najneskôr do 5 kalendárnych dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy
2. Uvedený termín dodania je možné zmeniť len po vzájomnej písomnej dohode oboch zmluvných strán.
3. Predávajúci je povinný predmet kúpy definovaný v čl. II zmluvy Kupujúcemu dodať v mieste plnenia zmluvy, ktorým je sídlo Kupujúceho uvedené v záhlaví tejto zmluvy, alebo na miesto, ktoré Kupujúci oznámi Predávajúcemu vopred elektronicky.
4. Predmet zmluvy sa považuje za dodaný podpísaním protokolu o odovzdaní a prevzatí predmetu kúpy (preberací protokol/dodací list), za účasti poverených zástupcov oboch zmluvných strán na mieste, ktoré určí Kupujúci podľa ods. 3 tejto zmluvy.

5. Predávajúci protokolárne odovzdá predmet kúpy poverenému zástupcovi Kupujúceho protokolom o odovzdaní a prevzatí predmetu kúpy a v elektronickej podobe – Potvrdenie o udelení práv (licencií) alebo iné obdobné potvrdenie na záznamovom médiu alebo zaslaním ako prílohy formou elektronickej pošty. Súčasťou Potvrdenia o udelení práv (licencií) bude presná špecifikácia softvéru a typu licenčných práv a to v počte podľa Prílohy č. 2. tejto zmluvy. Ak Kupujúci písomne nepotvrdí v protokole o dodaní a prevzatí predmetu kúpy prevzatie predmetu kúpy do 3 pracovných dní od ich odovzdania, považuje sa protokol o odovzdaní a prevzatí predmetu kúpy za podpísaný kupujúcim, predmet kúpy sa považujú za riadne a včas odovzdaný a Predávajúci je oprávnený vystaviť faktúru.
6. Zodpovedným zástupcom Kupujúceho na prevzatie predmetu kúpy a na podpísanie protokolu o prevzatí je  
Zodpovedným zástupcom Predávajúceho na odovzdanie predmetu kúpy a na podpísanie protokolu o odovzdaní je Preberacie protokoly sa vyhotovia v troch origináloch a budú tvoriť prílohu faktúry (daňového dokladu).
7. Dopravu predmetu kúpy do miesta dodania zabezpečuje Predávajúci na vlastné náklady tak, aby bola zabezpečená dostatočná ochrana.
8. V prípade omeškania Predávajúceho s povinnosťou dodať predmet kúpy v termíne v zmysle bodu 1 tohto článku je Kupujúci oprávnený uplatniť si voči Predáváčemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z kúpnej ceny nedodaného tovaru za každý aj začatý deň omeškania, pričom právo Kupujúceho na náhradu škody nie je dotknuté.
9. Ak Predávajúci nedodá Kupujúcemu tovar v dohodnutej lehote podľa bodu 1 tohto článku tejto zmluvy o viac ako 30 dní, takéto konanie sa považuje za podstatné porušenie zmluvných podmienok a zakladá právo Kupujúceho odstúpiť od zmluvy.
10. Kupujúci si vyhradzuje právo odmietnuť prevziať tovar, ak tovar svojimi vlastnosťami, resp. kvalitou, špecifikáciou nezodpovedá tovaru deklarovaneho Predáváčim pri podpise tejto zmluvy. Kupujúci je oprávnený pri nesplnení špecifikácie, ceny alebo počtu produktov/licencií podľa Prílohy č.2 tejto Zmluvy odmietnuť prevzatie dodávky, až do úplnej nápravy Predáváčim, o čom musí byť vyhotovený písomný záznam.
11. Vlastnícke právo k predmetu kúpy, jeho logickým celkom ako aj jeho jednotlivým súčasťami, ktoré môžu byť predmetom vlastníckeho práva, prechádzajú na Kupujúceho dňom ich protokolárneho odovzdania Kupujúcemu. Týmto okamihom prechádza na Kupujúceho aj nebezpečenstvo škody na predmete kúpy.
12. Kupujúcemu vzniká právo užívať predmet kúpy v súlade s touto zmluvou dňom podpísania protokolu o odovzdaní a prevzatí predmetu kúpy (preberací protokol/dodací list), ak sa zmluvné strany výslovne nedohodnú inak.

#### Článok IV.

## **Kúpna cena, platobné podmienky a prevod vlastníckeho práva k predmetu kúpy**

1. Jednotkové ceny za predmet kúpy uvedené v Prílohe č. 1 zmluvy sú stanovené v zmysle § 3 zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, vyhlášky MF č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.
2. Zmluvné strany spoločne vyhlasujú, že jednotlivé ceny predmetu kúpy sú maximálne a Predávajúci nemá právo ich jednostranne zvyšovať.
3. Kúpna cena je dohodnutá vrátane obalov, balenia, dopravy tovaru a ostatných nákladov Predávajúceho v súvislosti s touto zmluvou.
4. Celková kúpna cena za dodanie predmetu kúpy je :

Cena bez DPH	7 986,00 EUR
DPH 20%	1 597,20 EUR
Cena s DPH	9 583,20 EUR

Špecifikácia kúpnej ceny za predmet kúpy je uvedená v Prílohe č. 1.
5. Kupujúci uhradí Predávajúcemu kúpnu cenu podľa ods. 5 na bankový účet Predávajúceho uvedený v záhlaví tejto zmluvy po riadnom dodaní predmetu tovaru formou bezhotovostného platobného styku, bez poskytnutia preddavku Kúpna cena bude Kupujúcim uhradená na základe faktúr, s lehotou splatnosti 30 kalendárnych dní odo dňa jej doručenia Kupujúcemu. Faktúra musí obsahovať náležitosti v zmysle § 71 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. V prípade, že faktúra nebude obsahovať zákonom predpísané náležitosti alebo bude obsahovať chybné údaje, je Kupujúci oprávnený vrátiť ju Predávajúcemu na doplnenie alebo opravu. V takomto prípade sa preruší plynutie lehoty splatnosti faktúry a nová lehota začne plynúť dňom nasledujúcim po dni doručenia opravenej alebo doplnenej faktúry Kupujúcemu.
6. V prípade, že sa v priebehu plnenia zmluvy z neplatiteľa DPH stane Predávajúci platiteľ DPH a naopak, cena za Predmet zmluvy sa z tohto dôvodu nebude meniť.
7. V prípade zmeny výšky sadzby DPH všeobecne záväzným právnym predpisom, bude cena upravená formou písomného dodatku k tejto zmluve.
8. Predávajúcemu nevznikne nárok na úhradu akýchkoľvek dodatočných nákladov, ktoré nie sú započítané do ceny Predmetu zmluvy. Cena za Predmet zmluvy zohľadňuje primerané, preukázateľné náklady Predávajúceho.
9. V prípade omeškania Kupujúceho so zaplatením ceny podľa tejto zmluvy, je Predávajúci oprávnený požadovať zaplatenie úrokov z omeškania, ktoré je Predávajúci oprávnený Kupujúcemu účtovať v sadzbe stanovenej všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými a účinnými na území Slovenskej republiky v čase vyúčtovania úrokov z omeškania.
10. Zmluvné strany sa dohodli, že Predávajúci nie je oprávnený postúpiť akékoľvek pohľadávky voči Kupujúcemu vyplývajúce z tejto zmluvy na tretiu osobu bez predchádzajúceho písomného súhlasu Kupujúceho. Právny úkon, na základe ktorého Predávajúci postúpi svoju pohľadávku voči Kupujúcemu na tretiu osobu bez predchádzajúceho písomného súhlasu Kupujúceho, je podľa § 39 Občianskeho zákonníka

neplatný. Akýkoľvek súhlas je platný iba v prípade, ak naň bol udelený predchádzajúci písomný súhlas Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky.

### **Článok V.**

#### **Licenčné podmienky a zodpovednosť za vady**

1. Predávajúci dodáva predmet kúpy s licenčným pokrytím na obdobie uvedené v prílohe č. 2 odo dňa začiatku licenčného krytia pre jednotlivé licencie.
2. Predávajúci zodpovedá za vady, ktoré má predmet kúpy v okamihu, keď prechádza nebezpečenstvo škody na tovare na kupujúceho, aj keď sa vada stane zjavnou až po tomto čase. Predávajúci zodpovedá taktiež za akúkoľvek vadu, ktorá vznikne po uvedenej dobe, ak je spôsobená porušením povinností Predávajúceho podľa tejto zmluvy.
3. Spôsob reklamácie vád tovaru bude prebiehať najmä telefonicky a písomne prostredníctvom elektronickej pošty.

### **Článok VI.**

#### **Ukončenie zmluvy**

1. Táto zmluva zanikne uplynutím doby, na ktorú bola uzatvorená v zmysle čl. III tejto zmluvy. Zmluvu je možné ukončiť písomnou dohodou zmluvných strán alebo písomným odstúpením od zmluvy niektorou zmluvnou stranou.
2. V prípade zániku zmluvy dohodou zmluvných strán, táto zaniká dňom uvedeným v tejto dohode. V dohode sa upravujú aj vzájomné nároky zmluvných strán vzniknuté z plnenia zmluvných povinností alebo z ich porušenia ku dňu zániku zmluvy dohodou.
3. Ak Predávajúci koná v rozpore s touto zmluvou, súťažnými podkladmi, právnymi predpismi a na písomnú výzvu Kupujúceho toto konanie a jeho následky v určitej lehote neodstráni, je Kupujúci oprávnený od zmluvy odstúpiť, pričom nastávajú účinky odstúpenia od zmluvy v zmysle § 349 a § 351 ObZ. Predchádzajúca písomná výzva Kupujúceho nie je potrebná v prípade odstúpenia od zmluvy zo strany Kupujúceho podľa bodu 4 tohto článku.
4. Kupujúci si vyhradzuje právo odstúpenia od zmluvy aj bez predchádzajúcej písomnej výzvy, ak Predávajúci dodá tovar, ktorý nezodpovedá množstvu, akosti a kvalite dohodnutého v zmluve a v súťažných podkladoch. Kupujúci je oprávnený od zmluvy odstúpiť aj v prípade, ak Predávajúci nedodá tovar žiadaného množstva v lehote podľa článku III ods. 1 tejto zmluvy.
5. Odstúpenie od zmluvy musí mať písomnú formu a musí byť druhej zmluvnej strane doručené. Účinky odstúpenia nastávajú dňom doručenia odstúpenia druhej zmluvnej strane.
6. Za deň doručenia sa považuje deň prevzatia písomnosti. V prípade, ak adresát odmietne písomnosť prevziať, za deň doručenia sa považuje deň odmietnutia prevzatia písomnosti. V prípade, ak si adresát neprevezme písomnosť v úložnej lehote na pošte, za deň doručenia

sa považuje posledný deň úložnej doby na pošte. V prípade, ak sa písomnosť vráti odosielateľovi s označením pošty adresát neznámy alebo adresát sa odsťahoval alebo s inou poznámkou podobného významu, za deň doručenia sa považuje deň vrátenia zásielky odosielateľovi.

## **Článok VII. Využitie subdodávateľov**

1. Predávajúci predkladá v prílohe č. 3 k tejto zmluve zoznam všetkých svojich subdodávateľov (identifikačné údaje a predmet subdodávky) a údaje o osobe oprávnenej konať za každého subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia. Až do splnenia tejto zmluvy je Predávajúci povinný oznámiť Kupujúcemu akúkoľvek zmenu údajov o subdodávateľovi.
2. Predávajúci je oprávnený kedykoľvek počas trvania tejto zmluvy vymeniť ktoréhokoľvek subdodávateľa, a to za predpokladu, že nový subdodávateľ disponuje oprávnením na príslušné plnenie zmluvy podľa § 32 ods. 1 písm. e) zákona o verejnom obstarávaní, ako aj spĺňa povinnosť zápisu do registra partnerov verejného sektora, ak zákon pre takéhoto subdodávateľa tento zápis vyžaduje. Najneskôr 7 dní pred prijatím subdodávky od nového subdodávateľa, alebo od uzavretia zmluvného vzťahu s novým subdodávateľom (podľa toho ktorá udalosť nastane skôr), je Predávajúci povinný oznámiť Kupujúcemu (identifikačné) údaje o novom subdodávateľovi a o osobe oprávnenej konať za nového subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia a zároveň predložiť kupujúcemu doklad preukazujúci, že nový subdodávateľ spĺňa podmienku účasti osobného postavenia podľa § 32 ods. 1 písm. e) zákona o verejnom obstarávaní pre daný predmet subdodávky. Až do splnenia tejto zmluvy je Predávajúci povinný oznámiť Kupujúcemu akúkoľvek zmenu údajov o novom subdodávateľovi.
3. Povinnosti uvedené v bodoch 1. a 2. tohto článku nie je Predávajúci povinný plniť v prípade subdodávateľov, ktorí mu dodávajú tovary.
4. V prípade porušenia ktorejkoľvek z povinností týkajúcej sa subdodávateľov alebo ich zmeny má Kupujúci právo odstúpiť od zmluvy a má nárok na zmluvnú pokutu vo výške 5% zo zmluvnej ceny, za každé porušenie ktorejkoľvek z vyššie uvedených povinností, a to aj opakovane.

## **Článok VIII. Záverečné ustanovenie**

1. Zmluva sa vyhotovuje v troch rovnopisoch, pričom predávajúci obdrží jeden rovnopis a kupujúci dva rovnopisy.
2. Zmena tejto zmluvy je možná len písomnou dohodou oboch zmluvných strán, vo forme riadne očíslovaných písomných dodatkov.
3. Táto zmluva podlieha povinnému zverejneniu v zmysle ustanovenia § 5a ods. 1 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a zákona č. 546/2010 Z. z. ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony.

4. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť deň nasledujúci po dni jej zverejnenia v centrálnom registri zmlúv.
5. Ak by niektoré z ustanovení tejto zmluvy bolo neplatné, alebo by sa takým stalo neskôr, nie je tým dotknutá platnosť ostatných jej ustanovení. V takom prípade zmluvné strany dohodnú náhradnú úpravu, ktorá najviac zodpovedá cieľu sledovanému neplatným ustanovením.
6. Právne vzťahy založené touto zmluvou, ak ich zmluva výslovne neupravuje, sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatnými platnými právnymi predpismi SR.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, s jej obsahom sa riadne a podrobne oboznámili, pričom všetky ustanovenia zmluvy sú im zrozumiteľné a dostatočne určitým spôsobom vyjadrujú slobodnú a vážnu vôľu zmluvných strán, ktorá nebola prejavovaná ani v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, a že sú oprávnení s predmetom zmluvy nakladať a ich spôsobilosť nie je ničím obmedzená, čo zmluvné strany nižšie potvrdzujú svojimi podpismi.
8. Záväznou a neoddeliteľnou súčasťou zmluvy vo forme príloh sú:
  - Príloha č. 1: Cenová ponuka predávajúceho ako uchádzača vo verejnom obstarávaní
  - Príloha č. 2: Opis predmetu zákazky
  - Príloha č. 3: Zoznam subdodávateľov

V Bratislave, dňa .....

V Bratislave, dňa .....

---

**Ing. Vladimír Ružička**  
konateľ  
**NTT Slovakia s. r. o**

---

**Mgr. Peter Lukáč, PhD.**  
riaditeľ  
**Národné centrum zdravotníckych  
informácií**

Názov spoločnosti:	NTT Slovakia s. r. o.
Sídlo spoločnosti:	Jozefa Hagaru 9, 831 51 Bratislava
IČO spoločnosti:	35 804 262
Platca DPH? ÁNO/NIE	ÁNO
Kontaktná osoba	Ing. Vladimír Bartoš, Senior Client Manager, +421 917 986 510, vladimir.bartos@global.ntt

### Návrh na plnenie kritérií uchádzača

p.č.	Popis	Merná jednotka (MJ)	Počet MJ	Jednotková cena v € bez DPH kus	DPH v %	Celková cena v € bez DPH	DPH v €	Celková cena v € s DPH
1.	FortiMail 200E, RNW, 24x7 Enterprise ATP Bundle Contract COTERM (FE200E3A16000148,FE200E3A16000192 do 9. 5. 2024)	Licencia / ks	2	3 993,00 €	20%	7 986,00 €	1 597,20 €	9 583,20 €

<b>Cena celkom</b>						7 986,00 €	1 597,20 €	9 583,20 €
--------------------	--	--	--	--	--	------------	------------	------------

<b>Podpis (a pečiatka)</b> <b>štatutárneho zástupcu uchádzača</b>	Ing. Vladimír Ružička konateľ spoločnosti NTT Slovakia s. r. o.
--	---



## Príloha č. 2 Výzvy: Opis predmetu zákazky

Predmetom zákazky je nákup 2 ks licencií na zabezpečenie prevádzky emailovej brány „Fortinet 200E“ v prostredí NCZI, vrátane poskytnutia súvisiacich služieb dodania tovaru do miesta dodania, vyloženia tovaru v mieste dodania, odberu a ekologickej likvidácie spotrebného materiálu/obalov, ako aj poskytnutie súčinnosti pri inštalácii a konfigurácii (zahorenie).

P.č.	Názov predmetu zákazky/položky	Počet/MJ
1.	FortiMail 200E, RNW, 24x7 Enterprise ATP Bundle Contract COTERM (FE200E3A16000148,FE200E3A16000192 do 9. 5. 2024)	2

Verejný obstarávateľ vyžaduje aby ponuka zahrňovala platnosť licencie po dobu trvania podpory zo strany výrobcu pre uvedené zariadenie, t.j. od konca platnosti aktuálnej podpory 17.12.2023 do konca podpory zo strany výrobcu „End of Life“ 9. 5. 2024.

Predmetom ponuky musia byť nové, doposiaľ nepoužívané softvérové komponenty a ich podpora musí byť poskytovaná priamo výrobcom softvérových komponentov.

---

Príloha 3 „IKT/NCZI/2020-047 Licencie pre Fortinet Fortimail 200E“

P. č.	Meno a priezvisko alebo obchodné meno alebo názov subdodávateľa Adresa sídla alebo miesta podnikania	Identifikačné číslo alebo dátum narodenia, ak nebolo pridelené identifikačné číslo	Meno a priezvisko, adresa pobytu a dátum narodenia osoby oprávnenej konať za subdodávateľa	IČO	Podiel plnenia zo Zmluvy o dielo a z licenčnej zmluvy v %	Predmet subdodávok
1.						
2.						
3.						

*Úspešný uchádzač nebude počas plnenia predmetu zákazky využívať subdodávateľov*